

# AFRIQUE CITOYENNE

BANDE DESSINEE POUR LA JEUNESSE AFRICAINE - OCTOBRE 2013 - ISSN 0851-7371

PAIX EN CASAMANCE

## MA RESPONSABILITE DANS SA CONSTRUCTION



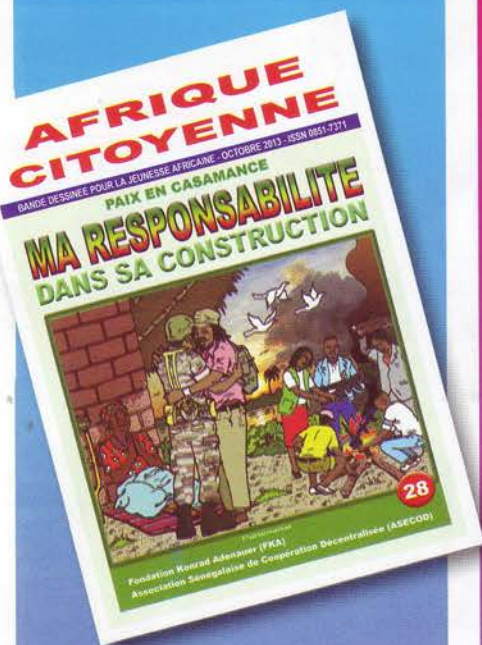
Partenariat

Fondation Konrad Adenauer (FKA)

Association Sénégalaise de Coopération Décentralisée (ASECOD)

28





## AFRIQUE CITOYENNE

Bande Dessinée pour  
la jeunesse africaine

Editeur  
Directeur de publication  
**El Hadj Sidy DIENG**  
Président ASECOD

Conception  
**ASECOD et FKA**

Dessins et Infographie  
**Malang SENE**  
dit **KABS**

Réalisation  
**SIE**

**Ce numéro est tiré  
à 10 000 exemplaires**

Tous droits de reproduction  
et de diffusion  
exclusivement réservés  
à la Fondation Konrad  
Adenauer et à l'ASECOD

LA FONDATION  
KONRAD ADENAUER  
(FKA) AU SENEGAL



La Fondation Konrad Adenauer qui porte le nom du premier chancelier de la République fédérale d'Allemagne est présente dans plus de 20 pays d'Afrique et depuis 1976 au Sénégal. Ses idéaux sont la démocratie, la liberté, la justice et la paix. Elle peut s'appuyer, au Sénégal, sur un des pays précurseurs de la démocratie en Afrique.

Le soutien à la décentralisation remonte à plus de trente ans. Notre objectif est la promotion de la bonne gouvernance dans les collectivités locales. Nous renforçons des organisations de la société civile qui contribuent au développement de la démocratie et de l'esprit citoyen des populations. Dans cette optique, le dialogue interreligieux et interculturel ainsi que l'éducation à la paix jouent un rôle prépondérant.

La FKA coopère avec les médias en tant que vecteurs des idéaux de la démocratie, et soutient les institutions élues.

Une autre priorité constitue la promotion du secteur économique privé. La FKA soutient le modèle d'économie de marché d'orientation sociale et contribue à approfondir le dialogue entre le secteur privé et le monde politique.

La promotion de la femme dans les secteurs politique, social et économique, l'appui des femmes pour l'accès aux instances de décision fait partie de nos objectifs. Dans le cadre de la promotion des jeunes talents, la FKA coopère avec les Universités et offre des bourses d'excellence à des étudiants engagés dans la société civile.

### FONDATION KONRAD ADENAUER

Stèle Mermoz n° 32 Route Pyrotechnie BP 5740 Fann Dakar-Sénégal

Tél : (+221) 33 869 77 78 – Fax (+221) 33 860 24 30 E-mail :

[buero.dakar@kas.de](mailto:buero.dakar@kas.de)

Sit web : [www.kas.de/senegal](http://www.kas.de/senegal)



L'ASECOD est fondée depuis décembre 1969 à travers une première dénomination de « Club Culturel Konrad Adenauer » en hommage au premier Chancelier de la République Fédérale d'Allemagne, dont le premier Président du Sénégal Léopold Sédar Senghor était le successeur à l'Académie des Sciences Morales et Politiques de l'Institut de France. D'autres dénominations, au fil des mutations nationales et internationales, étaient Club d'Amitié Germano-sénégalaise qui deviendra Association Afrique Francophone-Amérique et plus tard Association Sénégalaise de Coopération Décentralisée. C'est dans ce contexte, en 2001, que l'ASECOD et la Fondation Konrad Adenauer ont conçu la Bande Dessinée Afrique Citoyenne avec une large diffusion auprès de la jeunesse sur l'ensemble du territoire national, à travers les écoles et les associations sportives et culturelles.

L'intérêt porté aux sujets traités par la BD Afrique Citoyenne va au-delà des frontières, notamment « Ma Force est dans la Paix », traduit en anglais et en portugais grâce aux Ambassades Autriche, Portugal, distribué en Gambie, Guinée-Bissau, en Côte d'Ivoire lors d'une session plénière du Parlement panafricain et à l'échelle continentale. Deux autres numéros qui portaient sur la dernière élection présidentielle ont été aussi réédités par le PGP-USAID. Des numéros ont été également réédités par la Coopération Technique Belge, l'Ambassade d'Israël. L'Ambassade de Suisse a édité le numéro 26 en français et wolof consacré aux Droits de l'Enfant dont la réimpression a été entièrement financée par la Cellule d'Appui à la Protection de l'Enfance (CAPE) de la Présidence de la République du Sénégal.

ASSOCIATION SENEGALAISE DE COOPERATION DECENTRALISEE (ASECOD)

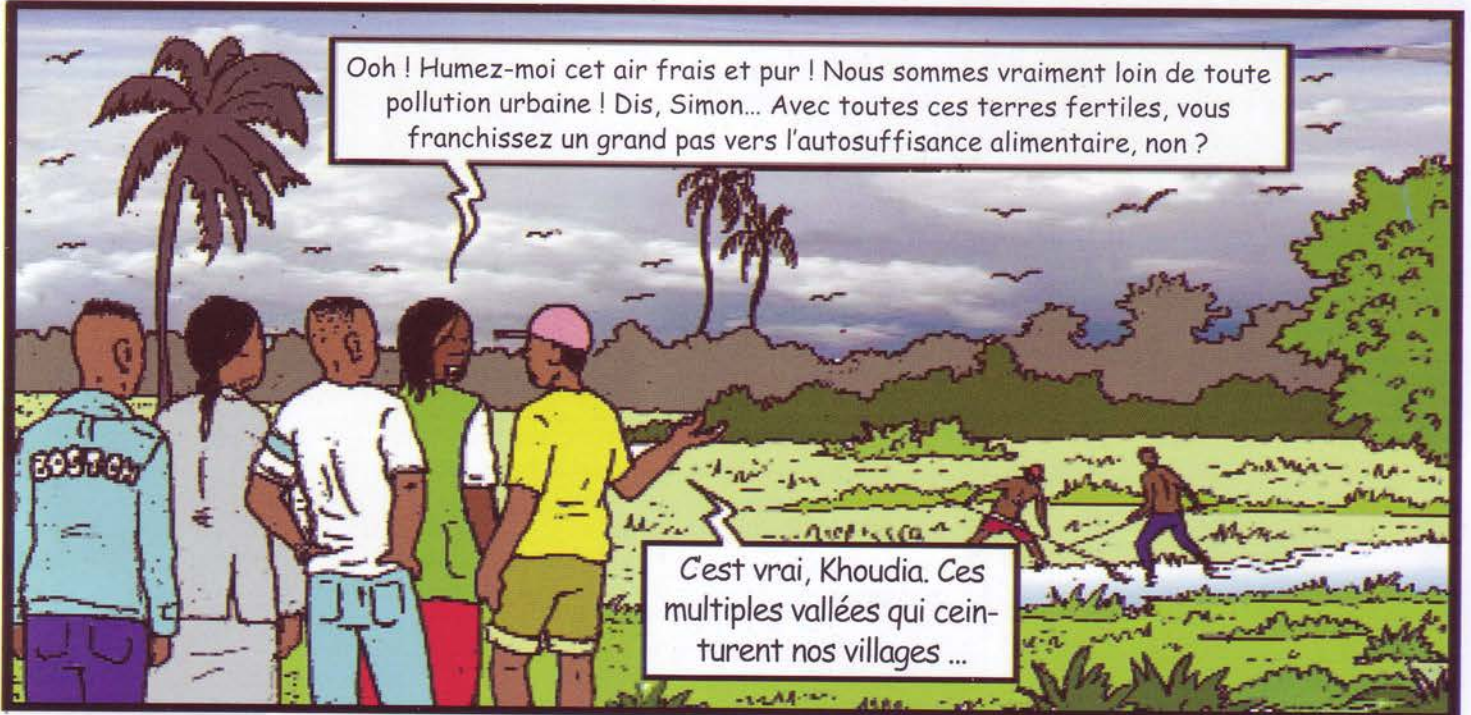
Sicap Liberté 1 villa N° 1315 A

Récépissé N° 2664 / MINT / DAGAT du 30/06/1970

Tél : (+221) 77 632 29 46 – BP 540 DAKAR (RP) – E-mail : [republicain2011@gmail.com](mailto:republicain2011@gmail.com)

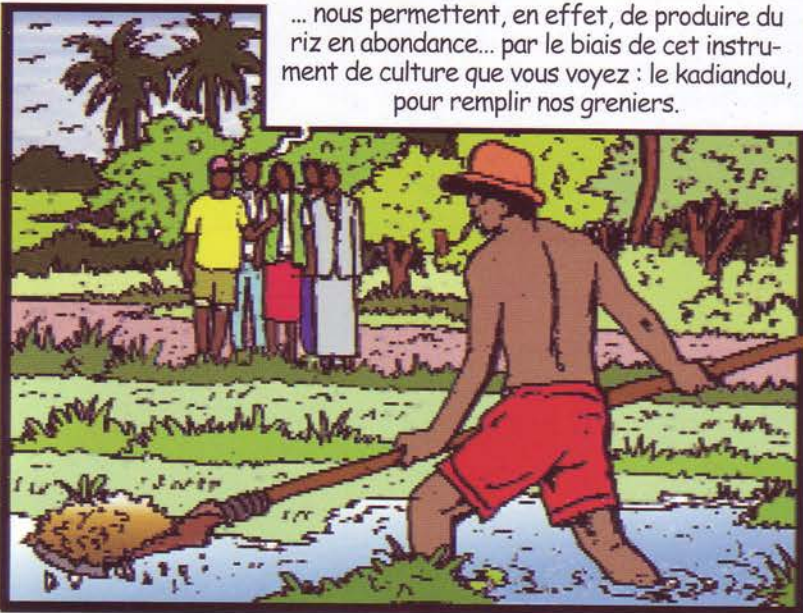


En séjour en Casamance, sur invitation de leur ami Simon, Pape, Lucie, Oussou et Khoudia se promènent, en compagnie de leur hôte, à travers les rizières...



Ooh ! Humez-moi cet air frais et pur ! Nous sommes vraiment loin de toute pollution urbaine ! Dis, Simon... Avec toutes ces terres fertiles, vous franchissez un grand pas vers l'autosuffisance alimentaire, non ?

C'est vrai, Khoudia. Ces multiples vallées qui ceinturent nos villages ...



... nous permettent, en effet, de produire du riz en abondance... par le biais de cet instrument de culture que vous voyez : le kadiandou, pour remplir nos greniers.



Rien qu'avec cette nature généreuse, on n'aurait pas senti cette crise alimentaire qui secoue le pays !

Malheureusement, toutes ces terres nourricières sont perdues à cause du conflit armé !

Heey ! Qui vois-je là ? Mon chéri, Simon ? Te voilà pris. C'est ici que tu te caches pour fuir la dépense quotidienne ?



Eh ! Mame Ndioba !...



... Comme tu vois, je sers de guide à mes visiteurs venus de la capitale !



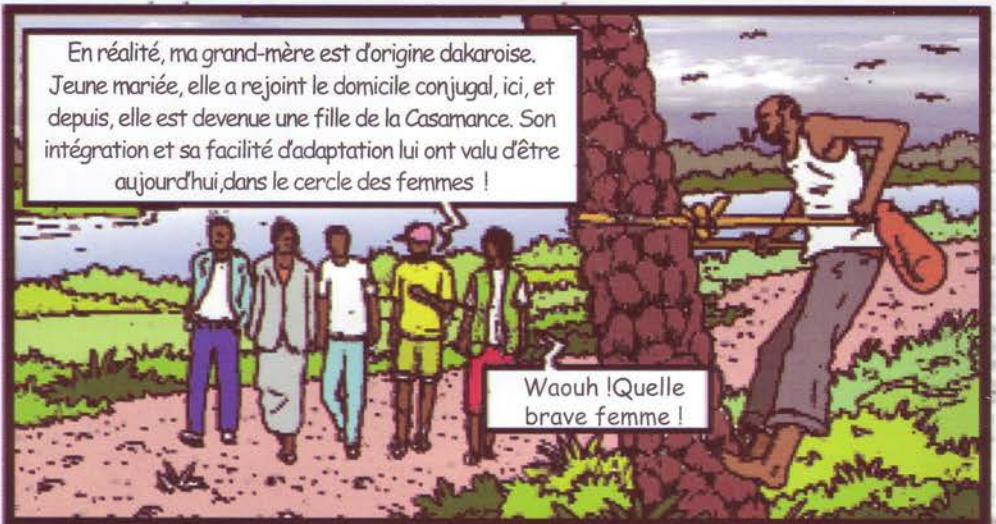
De la capitale ? Dans ce cas, je te pardonne. Il faut bien les traiter, hein... Ce sont mes parents, sinon, je te répudie !

Ha ! ha ! ha !





... Profitez de la beauté de la nature, mais n'allez pas trop en profondeur dans la brousse, d'accord ?



Une dizaine de minutes de marche plus loin...



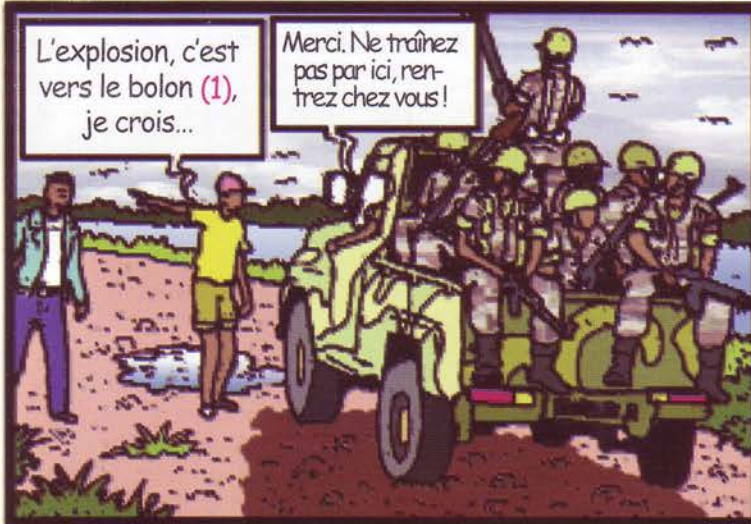




Aaah ! Vivement que ce conflit s'arrête !



Revenez, les gars ! Vous n'avez plus rien à craindre... Une patrouille de l'armée arrive !



L'explosion, c'est vers le bolon (1), je crois...

Merci. Ne traînez pas par ici, rentrez chez vous !

Quelques minutes après...



Là ! Regardez ! Une femme gît au sol !



Descendez et soyez sur vos gardes ! ça peut être un guet-apens !



Périmètre sécurisé... Comment va la dame, soldat ?



Elle a marché sur une mine ! Elle vit encore mais elle a perdu une jambe et beaucoup de sang ! Il faut l'évacuer vite !... Viens me donner un coup de main !



Bakary ?!



Quoi ?!

(1) = bras de fleuve



Du calme, Bakary... Elle est encore vivante !

Oui, courage, mon frère.

Mère Ndioba est alors évacuée très vite vers le poste de santé le plus proche...



P  
E  
N  
D  
A  
N  
T  
C  
E  
T  
E  
M  
P  
S  
...

Dis, Simon... Ce genre d'explosion se produit-il souvent par ici ?



Ben, oui. Hélas... Nous y sommes habitués...

Alors, les enfants !... Déjà de retour ?... ça a été, votre petit tour dans les rizières ? J'espère que vous avez bien apprécié le beau décor qu'offre la nature !



Heu... Oui, Tonton Karamba. Mais nous avons entendu une très forte détonation et, ayant pris peur, nous avons jugé plus sûr de rebrousser chemin...

Bande de froussards ! Ha ! ha ! Il n'y a rien d'alarmant à cela, mon petit ! C'est sûrement un animal en divagation qui a dû sauter sur une mine !



Quoi ? Une mine ?!... Une mine antipersonnel ? Mais pourquoi acceptez-vous que l'on en pose dans votre village ?



Ces engins nous causent trop de préjudices. Nos champs sont désertés à cause de leurs dégâts !



En tout cas, ces mines fauchent le plus souvent de pauvres inoffensifs et innocents individus ! Vous ne trouvez pas que c'est... injuste ?







Pape a raison... D'autant plus qu'il y a d'autres moyens de défense plus conventionnels que ces engins de la mort !



D'accord, mais qu'est-ce qui est légal ou illégal dans un conflit comme celui que nous vivons ?



Dans tout conflit armé, les belligérants sont tenus de veiller à l'application stricte de la **Convention des Droits de l'Homme** ! Or, les mines antipersonnel ne sont pas homologuées. La plupart des pays ont renoncé à leur utilisation !



Je suis d'accord avec toi, mon fils...

Par ailleurs, les opérations de ratissage et de maintien de l'ordre visent les bandes armées pour permettre la sécurité des personnes et des biens !



C'est vrai, Tonton... Mais reconnaissons que ce cycle de violence ne fait l'affaire ni du Gouvernement qui veut la paix, ni du MFDC !



La paix, qui n'en veut pas ? Tout le monde veut la paix mais pas à n'importe quel prix ! Il faut des contreparties... Par ailleurs, je sais qu'il y a des projets en cours et qui vont aller dans le sens d'une réinsertion des combattants. Croyez-moi, je salue cette noble initiative !



Un retour à la paix ne peut être que bénéfique pour cette belle région !





Le pick-up de l'armée arrive au poste de santé communautaire du village...



Mon Dieu ! Où nous mènera ce conflit ? Depuis trente ans, nous vivons au rythme de la peur et de la désolation !



J'espère que tout est fin prêt au bloc opératoire !

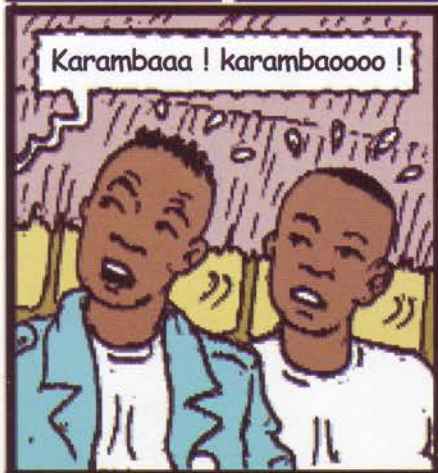
Mais c'est Mère Ndioba ! Que lui est-il arrivé ?

Elle a marché sur une mine ! Cédez le passage !

Pendant ce temps, un peu plus loin, la discussion autour de la crise casamançaise se poursuit...



Pour développer cette belle région, il faudra que les parties en conflit acceptent de négocier, de se réconcilier, de déposer les armes, de déminer le terrain pour reconstruire... Bien-sûr, si tout le monde est animé par la volonté de retourner à la paix !



Karambaaa ! karambaoooo !



Ndioba est gravement blessée ! Elle a sauté sur une mine !

Les militaires viennent de l'amener au poste de santé !



Han ?!



Un quart d'heure plus tard, à bord d'une charrette, le vieux Karamba, Simon et ses amis quittent la maison pour rallier le poste de santé...



Ah ! Qu'est-ce que je disais ?

Bon sang ! Les mines sont destinées à l'ennemi, pas aux gens du village !

Mon Dieu ! Les mines commencent à nous coûter cher !... Que faut-il faire ?



Le malheur n'arrive jamais seul... Une si brave dame éprise de paix...



Elle ne mérite vraiment pas un tel sort.

La charrette arrive à l'orée du village et,...



Ohééé ! Tonton Karamba ! Où allez-vous ?

C'est Karfa !



Ah ! Mon neveu ! Si tu savais combien je suis peiné pour ma sœur...

Ma maman, tu veux dire ? Qu'est-ce qu'elle a, dis ?



... Elle... Elle a marché sur une mine. Nous allons de ce pas à son chevet, au poste de santé. Je suis désolé...

Nooooooooon !



Mais que faisait-elle dans les zones minées ?



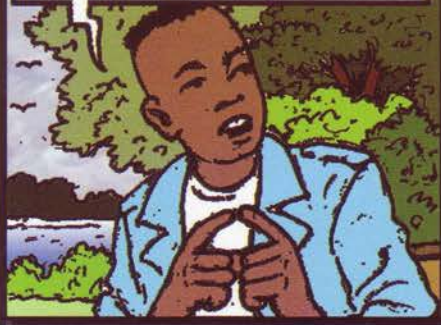
En allant à la réunion des femmes, Grand-mère a sûrement voulu prendre un raccourci...



Grrrrr ! Tous les sentiers du bolon qui constituent des points de passage pour les factions rivales ont été minés pour nous prévenir de toute attaque-surprise... Et c'est ma mère qui en fait les frais ? Ils vont me le payer!!



Dis donc, Simon... Pourquoi des rivalités sanglantes au sein du même mouvement ? Ils devraient plutôt s'entendre, puisqu'ils défendent la même cause !



Hélas !... Les chefs des différentes factions se livrent une guerre fratricide, sans merci pour le contrôle du maquis...



Je pense qu'il serait difficile de songer à une paix imminente et durable avec une telle configuration du MFDC !



Tu as parfaitement raison, Khoudia... Et l'Etat, face à pareille situation, aura du mal à trouver son véritable interlocuteur pour négocier la paix !



Ecoutez, vous l'ignorez sans doute mais pour la relance du processus de paix,



.. des organisations et autres associations humanitaires investissent chaque jour le terrain et sous leur égide, des rencontres périodiques sont organisées entre l'armée, les combattants et les gens du village ...



En ma qualité de Chef de village, je vous assure que nous allons vers la paix !

Cependant, le respect de l'autre et son acceptation dans sa différence culturelle, religieuse et sociale sont, à mon avis, des préalables à toute négociation !



Retour au poste de santé...

Ne pleure pas, mon enfant. Je suis plutôt heureux d'avoir « pris » cette mine pour défendre une cause noble...



...Mon rêve est de voir mes fils, petit-fils et arrières petit-fils vivre en commun dans un monde de paix.



Oui, entrez !





Toi, ici ?



Heey !

Tu oses venir ici après ce que tu as fait à maman ?



Ouille !



Arrêtez ! Mais, qu'est-ce qui vous prend ?

Approche, voir !

Je vais te tuer !!



Aaah ! Conflit stupide, vas-tu me prendre mes enfants ?



Vous voyez ?... Tous les deux sont des fils de Mère Ndioba... Des frères jumeaux !

Ça alors !

Des frères qui sont prêts à s'entretuer à cause de ce conflit ! Tu parles d'un drame familial !



Regardez dans quel état vous mettez votre mère ! Vous voulez l'achever, hein ?



C'est la faute à ce sale poseur de mines !

Et à vous aussi ? Tu crois que je vais me laisser faire ?

C'est fini, j'ai dit ! Ne laissez pas la haine déterminer votre comportement, bon sang !



Ooh ! Mon Dieu ! Accorde-moi la chance de voir le retour de la paix en terre casamançaise. Mon âme ne reposera jamais en paix tant que les fils de ce pays ne se réconcilieront pas ! Oh, PAIX ! Où es-tu donc ?



Calmez-vous, Mère Ndioba... Tout ceci n'est que le fruit d'un profond malentendu mais je suis sûre que vos enfants ne se haïssent pas !

La paix n'a pas de prix !!!

PEU  
APRES  
...



Je suis prête à donner ma vie pour que vous viviez dans la paix. Je ne déposerai mon bâton de pèlerin que quand les cœurs seront enfin débarrassés de toute forme de rancœur !

Maman... Nous ferons la paix pour laquelle tu te bats depuis notre enfance.



Oui, pardonne-nous, maman...  
Snif ! Nous avons pris  
conscience de nos fautes,  
à présent ! Pardonne-nous !



Tonton Karamba ?! Qu'y a-t-il ?



Je viens de me rappeler un terrible épisode qui me hante depuis plus d'un quart de siècle... C'était lors d'un braquage sur l'axe Mampalago-Séléti... Un de mes neveux qui avait grandi à Thiès et qui venait passer ses vacances, pour la première fois... chez moi a été abattu !

Voilà qui illustre bien l'idée que cette crise n'est pas seulement casamançaise... Elle est nationale, sénégalaise !



Oui, ma fille ! Ce conflit concerne tous les fils du Sénégal, quelles que soient leurs appartenances ethnique ou religieuse ! Chaque sénégalais a sa part de responsabilité dans la construction de la paix en Casamance !



Ecoute ça, maman ! Le maquis décide de cesser toute opération et d'aller vers la paix !

Ouaiiii !  
Enfin !



Super !

Bakary, Karfa... Je ne sais plus depuis combien d'années je ne vous ai pas vus ensemble, tous les deux à la fois...Aucun de vous ne sera ni gagnant, ni perdant dans ce conflit...



**MERCI BEAUCOUP, MERE NDIOBA !!**

Cette bonne nouvelle apporte un baume aux cœurs des désormais ex-frères ennemis qui font la paix au grand bonheur de leur maman...

Pardonne-moi, mon frère !

A travers ta personne, je demande pardon au peuple entier !



Je vais, dès aujourd'hui, emboîter le pas à Ndioba !  
Œuvrer chaque jour pour le retour à la paix !

Je vais personnellement rencontrer les combattants et leur parler !

L'exemple de Ndioba doit nous servir de point de repère pour mettre fin à ce vieux conflit qui ne nous a fait que du mal !!



Déposons les armes pour que vive la paix !!